

ORION

ВАГИ ЕЛЕКТРОННІ ПЕРСОНАЛЬНІ

Модель: ORION OS-06RD

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

УКРАЇНСЬКА

UKR



Уважно прочитайте керівництво користувача перед використанням ваг і збережіть його для подальшого використання як довідковий матеріал.

Шановний Покупець

Велике спасибі Вам за придбання ваг ORION OS-06RD!

Ми щиро віримо в те, що, протягом багатьох років, Ви отримуватимете дійсне задоволення від функцій і можливостей цього приладу! Перед початком експлуатації, будь ласка, уважно прочитайте дану інструкцію, яка в простій і зрозумілій формі містить описи і пояснення всіх функцій.

З повагою,

Команда ORION ELECTRONICS

Деталі: <http://www.orion.ua>

Пишіть нам: support@orion.ua

Правила безпечного використання

- Встановлюйте ваги на рівну та тверду поверхню.
- Завжди зважуйтеся на одному і тому ж місці, на одній і тій же поверхні. Нерівні поверхні можуть вплинути на точність вимірювання ваги.
- Зніміть зайвий одяг та взуття перед зважуванням. Радимо зважуватися перед вживанням їжі та вранці.
- Очищуйте ваги вологою тканиною. Намагайтеся, щоб вода не потрапляла всередину ваг.
- Не допускайте попадання на ваги води, це може пошкодити електронні частини приладу.
- Не зберігайте ваги в перевернутому положенні, батареї можуть потекти.
- Витягніть батарейки, якщо не збираєтеся користуватися вагами тривалий час.
- Акуратно користуйтеся вагами. Не стрибайте на вагах та не впускайте їх.

Технічні характеристики

- Чотири датчики для покращення точності вимірів
- Максимальна вага 150кг / 330фунтів / 24стоуна
- Похибка вимірювання 100г / 0,2фунта / 1/4стоуна
- LCD дисплей
- Увімкнення одним натисненням
- Автоматичне скидання значень на нуль «0»
- Автоматичне вимкнення
- Індикатор перевантаження
- Індикатор низького заряду батареї

Джерело живлення

- Літієві батарейки в комплекті (CR2032). Зніміть ізоляційне покриття з батарейних контактів перед використанням батарейок. Замініть батарейки новими, якщо блимає індикатор низького заряду батареї.

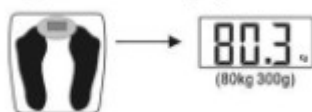
Інструкції з експлуатації

- Крок 1. Поставте ваги на рівну і тверду поверхню (Не ставте ваги на килимове покриття або інші м'які поверхні).
- Крок 2. Легенько натисніть ногою на ваги біля LCD дисплея. Почекайте декілька секунд, на дисплеї з'явиться значок «0.0»:



Примітка: Ваги можуть показувати неправильні значення, якщо Ви станете на них до появи значка 0.0. Якщо Ви все-таки стали на ваги завчасно, поверніться до Кроку 2.

- Крок 3. Акуратно станьте на ваги. Поставте ноги рівно, не рухайтеся. Почекайте декілька секунд, результат зважування засвітиться на дисплеї.



Автоматичне вимкнення

Ваги вимкнуться автоматично після того, як Ви зійдете з них. (Якщо після появи на екрані значка “0.0” не відбувається процес зважування, ваги автоматично вимкнуться через 6 секунд).

Індикатор перевантаження

Коли ваги перевантажуються (більше 150кг/ 330фунтів/ 24стоуна), на дисплеї з'являється значок: ERR

Індикатор заряду батареї

Коли необхідно замінити батареї, на дисплеї з'явиться значок: LO
Зніміть кришку відсіку батарейок, витягніть використані батареї. Нігтем або з допомогою гострого предмету підведіть металеву пластину. Витягніть батареї. Не згинайте контакти, вони можуть зламатися. Утилізуйте використані батареї. Не кидайте батареї у вогонь.

Примітка: Унаслідок постійного процесу внесення змін і поліпшень між інструкцією і виробом можуть спостерігатися деякі відмінності. Ми сподіваємося, що Ви звернете на це увагу.

Додаткова інформація на web-сайті компанії ORION www.orion.ua

Відгуки і пропозиції приймаються за адресою support@orion.ua

ORION

ВЕСЫ ЭЛЕКТРОННЫЕ ПЕРСОНАЛЬНЫЕ

Модель: ORION OS-06RD

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

РУССКИЙ

RUS



Внимательно прочитайте руководство пользователя перед использованием весов и сохраните его для дальнейшего использования в качестве справочного материала.

Уважаемый Покупатель,

Большое СПАСИБО Вам за покупку весов ORION OS-06RD!

Мы искренне верим в то, что в течение многих лет Вы будете получать истинное удовольствие от функций и возможностей этого прибора! Перед началом эксплуатации, пожалуйста, внимательно прочтите данную инструкцию, которая в простой и понятной форме содержит описания и объяснения всех функций.

С уважением,

Команда ORION ELECTRONICS

Детали: <http://www.orion.ua>

Пишите нам: support@orion.ua

Правила безопасного использования

- Устанавливайте весы на ровную и твердую поверхность.
- Всегда взвешивайтесь на одном и том же месте, на одной и той же поверхности. Неровные поверхности могут повлиять на точность измерения веса.
- Снимите лишнюю одежду и обувь перед взвешиванием. Рекомендуем взвешиваться перед приемом пищи и утром.
- Очищайте весы влажной тканью. Старайтесь, чтобы вода не попадала внутрь весов.
- Не допускайте попадания на воды весы, это может повредить электронные части прибора.
- Не храните весы в перевернутом положении, батарейки могут потечь.
- Извлеките батарейки, если не собираетесь пользоваться весами продолжительное время.
- Аккуратно пользуйтесь весами. Не прыгайте на весах и не роняйте их.

Технические характеристики

- Четыре датчика для увеличения точности измерений
- Максимальный вес 150кг / 330фунтов / 24стоуна
- Погрешность измерения 100г / 0,2фунта / 1/4стоуна
- LCD дисплей
- Включение одним нажатием
- Автоматический сброс значений на ноль 0
- Автоматическое выключение
- Индикатор перегрузки
- Индикатор низкого заряда батареи

Источник питания

- Литиевые батарейки в комплекте (CR2032). Снимите изоляционное покрытие с батарейных контактов перед использованием батареек. Замените батарейки новыми, если мигает индикатор низкого заряда батареи.

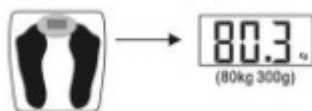
Инструкции по эксплуатации

- Шаг 1. Поставьте весы на ровную и твердую поверхность (Не ставьте весы на ковровое покрытие или другие мягкие поверхности).
- Шаг 2. Легонько нажмите ногой на весы возле LCD дисплея. Подождите несколько секунд, на дисплее появится значок “0.0”:



Примечание: Весы могут показывать неправильные значения, если Вы встанете на них до появления значка 0.0. Если Вы все-таки встали на весы раньше времени, вернитесь к Шагу 2.

- Шаг 3. Аккуратно встаньте на весы. Поставьте ноги ровно, не двигайтесь. Подождите несколько секунд, результат взвешивания засветится на дисплее.



Автоматическое выключение

Весы отключатся автоматически, когда Вы с них сойдете. (Если после появления на экране значка “0.0” не происходит процесс взвешивания, весы автоматически выключатся через 6 секунд).

Индикатор перегрузки

Когда весы перегружаются (более 150кг/330фунтов/24стоуна), на дисплее появляется значок: ERR

Индикатор заряда батареи

Когда необходимо заменить батарейки, на дисплее появится значок: LO
Снимите крышку отсека батареек, извлеките использованные батарейки.
С помощью острого предмета приподнимите металлическую пластину.
Извлеките батарейки. Не сгибайте контакты, они могут сломаться.
Утилизируйте использованные батарейки. Не бросайте батарейки в огонь.

Примечание: Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений между инструкцией и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Мы надеемся, что Вы обратите на это внимание.

Дополнительная информация на web-сайте компании ORION www.orion.ua
Отзывы и предложения принимаются по адресу support@orion.ua

ORION

ELECTRONIC PERSONAL SCALE

Model: ORION OS-06RD

USER'S GUIDE

ENGLISH

GB



Please read it carefully before use and save it

*Dear Customer,
Thank you for buying ORION products! Welcome to use!
Please read this User's Guide carefully before use and save it.
Best regards,
ORION ELECTRONICS Team
More details: <http://www.orion.ua>
Mail to us: support@orion.ua*

Care and Attention

- Place your scale on a hard flat surface will ensure the greatest accuracy and repeatability
- Always weigh yourself on the same scale placed on the same floor surface. Uneven floors may affect the readings.
- Always weigh yourself without clothing or footwear, and before meals. The first thing in the morning is the best time.
- Clean your scale with a damp cloth but do not allow water to get inside the scale. Do not use any chemical clearing agents.
- Do not allow your scale to become saturated with water as this can damage the electronics components.
- Do not store the scale in an upright position when not in use as this will drain the batteries.
- Remove the batteries if the scales are not going to be used for a long period of time.
- Treat your scale with care as it is a precision instrument, do not drop it or jump up or down on it.

Specifications

- Equipped with four high precision Strain Gauge sensors.
- Capacity 150kg/330lb/24st
- Division 100g/0.2lb/ 1/4st
- LCD Display
- Tap on to switch on.
- Automatic Zero resetting
- Automatic switch off
- Over load indicator
- Low battery indicator

Power Supply

- Lithium batteries are included (CR2032). Please remove the insulation sheet from the battery contacts before using. Replace the batteries when the low battery indicator shows.

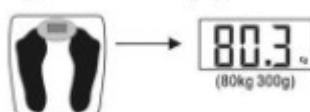
Operating Instructions

- Step 1. Put the scale on a hard surface. (Avoiding carpets or any soft surface)
- Step 2. Switch on the scale with a slight tap on the glass platform near LCD display. The wait a few seconds the following will appear:



Note: The scale will not work properly if you step on the scale before it shows 0.0. If this happens please start from the beginning of step 2

- Step 3. Gently step on the scale. Put your feet evenly on the scale without moving and wait whilst the scale computes weight. Your correct weight will then be displayed in the following way: 80.3 Kg.



Automatic switch off

When you step off the scale, it will automatically switch off. (If no weighting is carried out while the zero is being displayed, the scale will automatically switch off after approximately 6 seconds).

Overload indicator

When the scale is overloaded (over 150kg/330lb/24st) the following will appear on the screen: ERR

Battery Change Indicator

When the batteries need replacing the following will appear on the screen: LO
Please open the back board of the scale, and then take the batteries carefully out of the battery compartment. Please push the metal sheet outwards by your finger nails or a sharp instrument.

The battery will pop up. Do not bend the contacts back while you do this, or they may break. Dispose of the old batteries in a safe place. Do not place on fire.

Subject to change without notice

Extra information on ORION company web-site www.orion.ua

We take your opinion and offers by E-mail support@orion.ua